

Replica a la carta «Respecto al editorial “MENTOR: un programa innovador de reclutamiento de residentes”»



Reply to letter as «Regards the editorial “MENTOR: A novel program for recruiting residents”»

Sr. Director:

En referencia a su carta al director titulada «Respecto al editorial “MENTOR: un programa innovador de reclutamiento de residentes”» (Ref. ANGIO-D-15-00080), en la que hace una serie de comentarios y peticiones respecto a la editorial del Dr. González Fajardo¹, referirle aquello que ya le comenté, después de las pertinentes revisiones editoriales en sendas cartas:

Escrito post-1.^a revisión: «Que como director de la revista ANGIOLOGÍA no tengo ningún inconveniente en aceptar (de forma íntegra) su carta en los términos que me la dirige, en aras de la libertad de expresión. No obstante, debo indicarle que valoré el realizar algunas modificaciones a su escrito, dado que en el mismo existen inexactitudes, por ejemplo debo indicarle que la referida editorial está firmada por un cirujano vascular a título individual, no como editor-jefe de la revista; aunque ambos coincidan en la misma persona (le adjunto *pdf* del mismo). A la espera de su respuesta».

Escrito post-2.^a revisión: «Ante su negativa a realizar, como le solicitamos (un revisor y yo mismo), alguna modificación en el texto de su carta (Ref. ANGIO-D-15-00080R1), y dado mi compromiso de que esta fuese publicada,

solicité una segunda opinión (a otro evaluador), cuya opinión es similar a la del primero. Este segundo revisor me dice textualmente en el informe al director: «tono global de la carta excesivamente agresivo, solicitando a los autores que rebajen dicho tono». Se le adjuntó informe del citado revisor al autor.

Resumiendo, este director y otros revisores le hemos dado la oportunidad de adaptarse a las normas editoriales de la revista (modificando la forma, que no el fondo de la carta). Este incumplimiento sería para cualquier revista motivo de rechazo de su carta. No obstante, para mantener mi compromiso, he solicitado a los revisores que me permitan aceptarla «tal y como usted la envió». El motivo de así hacerlo es para evitar que usted piense que su carta está vetada, cosa incierta dado que otras cartas al director^{2,3} que tratan el mismo tema que la suya, igualmente duras pero más sutiles, pasaron el filtro de los revisores y el mío propio sin requerir modificaciones (menores o mayores).

Bibliografía

1. González Fajardo JA. «MENTOR». Un programa innovador de reclutamiento de residentes. *Angiología*. 2015;67:337-8.
2. Álvarez Marcos F. Género y generaciones en el atractivo de nuestra especialidad. *Angiología*. 2016;68:84-5.
3. Apodaka Díez A, Ramírez Senent MB, Vila Atienza M. En respuesta a «MENTOR: un programa innovador de reclutamiento de residentes». *Angiología*. 2016;68:85-6.

F.S. Lozano Sánchez

Director, revista ANGIOLOGÍA
Correo electrónico: lozano@usal.es

<http://dx.doi.org/10.1016/j.angio.2016.01.010>

Propuesta para que ANGIOLOGÍA publique los *abstracts* de las Convenciones de CVHH



Proposal that Angiologia publishes the abstracts of Spanish-Speaking Vascular Surgeons Conventions

Sr. Director:

La propuesta que se hace, por parte del Presidente de Cirujanos Vasculares de Habla Hispana (CVHH), a la Junta Directiva de CVHH, y en su caso a la Asamblea General de dicha sociedad en su sesión de octubre 2015 es la siguiente:

Si la Junta y la Asamblea General lo acepta, se iniciarán conversaciones con la Sociedad Española de Angiología y Cirugía Vascular (SEACV), para que de forma lo más inmediata posible (se propondría publicar los *abstracts* de la Convención de Quito 2015), y se pudiesen publicar los *abstracts* de las Convenciones de CVHH en la revista ANGIOLOGÍA.

Si el resultado de dichas conversaciones es satisfactorio, se negociaría en segundo lugar la posibilidad de que ANGIOLOGÍA llegase a ser órgano de expresión oficial de CVHH.

Fundamentos

En primer lugar, CVHH ya tiene acuerdos con otra revista, *Annals of Vascular Surgery*, para que los socios de CVHH tengan facilidades, esencialmente de traducción, que les faciliten la publicación de trabajos científicos en dicha revista. Al revisar el número de publicaciones que a lo largo de los años se han conseguido, comprobamos que es muy bajo. Por otra parte, el coste económico de este acuerdo es tan elevado que CVHH, sociedad que carece de cuotas de inscripción, difícilmente podrá asumir. Es indiscutible, no obstante, que fue un gran logro este acuerdo con *Annals*, y de alguna manera, dentro de nuestras posibilidades económicas deberíamos mantenerlo, sin que esta nueva relación con ANGIOLOGÍA deba suponer obstáculo o colisión de intereses.

Parece paradójico, por otro lado, que una sociedad cuya denominación específica que es «...de Habla Hispana» tenga como única revista de referencia a una de habla inglesa.

ANGIOLOGÍA es una antigua revista «de habla hispana» que editó su primer número en 1949. Dos años antes que *Angiology* y *Circulation*, revistas decanas de habla inglesa. Esta revista, que ha tenido bastante difusión en los países de habla hispana, fundamentalmente a nivel académico, es propiedad de la Fundación de la Sociedad Española de Angiología y Cirugía Vascular, y es el órgano de expresión de dicha sociedad.

Desde hace 6 años ha iniciado una nueva andadura con la editorial Elsevier, que ha fructificado de forma que se puede acceder a ella vía «on line» a través de la web: <http://www.elsevier.es/angiología>, siendo posible de forma electrónica acceder también a una versión completa de sus números desde su creación. Conserva, sin embargo, la edición en papel de la totalidad de sus números, y tiene carácter de publicación bimestral. La revista ANGIOLOGÍA está indexada en IBECs, IME, Embase/Excerpta Médica, Biological Abstract y Scopus Science Direct.

Hay una última razón que no solo justifica esta alianza, sino que la hace muy recomendable. Desde hace unos años, como todo el mundo conoce, están llegando a España gran cantidad de médicos de diversos países de habla hispana,

para hacer en España su residencia en Angiología y Cirugía Vascular. Durante sus años de residencia, la mayoría realizan publicaciones en ANGIOLOGÍA, ya sean trabajos científicos enviados por sus servicios y en los que figuran dentro del elenco de autores o como publicación de *abstract* de comunicaciones o pósters que presentaron en diversos congresos nacionales (españoles) o incluso de las diversas autonomías del Estado español. Estos jóvenes residentes y/o cirujanos vasculares, el futuro de la especialidad, pretendemos que utilicen CVHH como conexión natural, durante el ejercicio de su profesión, con los países de sus compañeros de residencia con los que compartieron durante esos años fatigas, ilusiones, éxitos y también, algún fracaso. Todo eso lo puede vehicular de forma insuperable una revista que ya conocen y en cuyos archivos figuran como autores.

Por todo ello, les pido su conformidad para iniciar estas conversaciones.

E. Ros Die

Presidente de Cirujanos Vasculares de Habla Hispana (CVHH), España

Correo electrónico: ros@ugr.es

<http://dx.doi.org/10.1016/j.angio.2016.01.004>

Respuesta del director a «Propuesta para que ANGIOLOGÍA publique los abstracts de las Convenciones de CVHH»



Reply to letter «Proposal to ANGIOLOGIA to publish the abstracts of CVHH Conventions»

Querido Prof. Ros:

Cuando, de forma extraoficial, fui conocedor de la propuesta sobre «iniciar relaciones de la Sociedad de Cirujanos Vasculares de Habla Hispana (CVHH)» que usted preside con la revista ANGIOLOGÍA de nuestra dirección, la sensación fue de satisfacción. Días después comentábamos este hecho, que también le pareció muy positivo, al Dr. González Fajardo (editor-jefe de la revista). Finalmente, era obligado conocer la opinión de la junta directiva de la Sociedad Española de Angiología y Cirugía Vascular (SEACV), a la sazón, propietaria de la revista a través de su fundación. La respuesta personal del Dr. Álvarez (presidente de la SEACV) también fue favorable; él hizo conocedor de esta iniciativa a toda su junta directiva. Así las cosas, aunque está casi todo por decidir, existe la aprobación inicial de los líderes de ambas sociedades científicas.

Por nuestra parte, hemos hecho ver las ventajas y oportunidades de esta asociación.

ANGIOLOGÍA, desde 1949, acepta para publicar artículos en español originados tanto en España como en países latinoamericanos. El nicho de ANGIOLOGÍA son fundamentalmente los profesionales que se dedican a la Angiología, Cirugía Vascular y Endovascular. En España y la gran mayoría de naciones

latino-americanas compartimos características comunes, al ser nuestro oficio una única e inseparable especialidad médico-quirúrgica. Este hecho hace que el «scope» de la revista sea amplio e integrador.

En la actualidad no existe ninguna publicación indexada en Medline/PubMed en español de nuestra área de conocimiento, pero esperamos que este hecho se subsane en el 2016 (estamos en fase de solicitud, en el momento de hacer estos comentarios), y la mejora de la revista ha hecho que muy recientemente ANGIOLOGÍA haya sido incorporada al Emerging Sources Citation Index, de Thompson Reuter, paso preliminar al Journal Citation Report (JCR)¹.

Pero existen datos concretos en relación con la proyección ibero-americana de la revista:

1. En el momento actual, y desde hace tiempo, todos los números de la revista llevan al menos un manuscrito procedente de servicios docentes y/o asistenciales iberoamericanos (Argentina, Chile, Colombia, México, etc.) o de EE.UU.
2. El elevado número de descargas de trabajos publicados u «on line» de la web (<http://www.elsevier.es/es-revista-angiologia-294>) que llevan a cabo los países americanos de habla hispana (ver en la web «los más leídos»). De hecho existen más de 10 publicaciones que superan las 9.000 descargas, superando la primera las 30.000.
3. El interés mostrado por muchos cirujanos iberoamericanos, por los Consensos y Guías de Práctica Clínica que periódicamente publica la SEACV.

Por todo ello, que la sociedad de CVHH que también engloba a cirujanos de los EE.UU. y algunos países europeos (Francia, Italia y Portugal), esté interesada para que nuestra